MEYVEL

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ







КОМПРЕССОРНЫЙ ВИННЫЙ ШКАФ

MV19BIG-KBT1 | MV31BIG-KBT1 | MV52-KBT1

Благодарим Вас за выбор нашего винного шкафа Meyvel!

Мы уверены, что Вы сделали правильный выбор, и данный шкаф будет служить Вам долгие годы.



ВНИМАНИЕ:

Ознакомьтесь с данной инструкцией и правилами безопасности перед началом использования.

Производитель не несёт ответственности в случае несоблюдения инструкций данного руководства. При приёмке винного шкафа проверьте его комплектность и внешний вид.

ПРОЧТИТЕ ВСЮ ИНСТРУКЦИЮ ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ВИН<u>НОГО ШКАФА</u>

ОГЛАВЛЕНИЕ

Меры безопасности	03-04
Комплектация	05
Устройство/раскладка бутылок MV19BIG-KBT1	06
Устройство/раскладка бутылок MV31BIG-KBT1	07
Устройство/раскладка бутылок MV52-KBT1	08
Панель управления	09
Инструкция по установке	09-10
Установка дверной ручки	10
Перенавешивание двери	11
Эксплуатация винного шкафа	12
Технические характеристики	13-14
Схема встройки	15-16
Поиск и устранение неисправностей	17-18
Утилизация	19

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ



- Не используйте винный шкаф, если шнур питания повреждён. Если шнур повреждён, он должен быть заменён производителем или другим квалифицированным специалистом во избежание опасности.
- Этот прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостаточным опытом и знаниями, если только они не находятся под контролем или инструктированием по вопросам использования прибора со стороны лиц, ответственных за их безопасность. Дети должны быть под присмотром, во избежание игры с прибором.
- Убедитесь, что винный шкаф отключён от сети перед чисткой, перемещением или если винный шкаф не используется.
- Для очистки винного шкафа используйте только мягкие моющие средства или изделия для очистки стекла. Никогда не используйте агрессивные и абразивные моющие средства или растворители.
- Не рекомендуется использовать этот винный шкаф с удлинителем. Пожалуйста, убедитесь, что прибор подключён непосредственно к электрической розетке.
- Этот винный шкаф предназначен для хранения винных бутылок, однако, если внутри размещается какая-либо другая пища, убедитесь, что имеется достаточный воздушный поток между продуктами и температура подходящая для хранения.
- Не ставьте горячую пищу или напиток в винный шкаф, дождитесь пока она остынет до комнатной температуры.
- Закрывайте дверь винного шкафа сразу же после загрузки в него любых предметов, чтобы температура внутри не смогла резко возрасти.
- Для стабильной работы, винный шкаф должен быть установлен на ровной и твёрдой поверхности. Он не должен стоять на каком-либо мягком материале.
- Не ставьте другие устройства на верхнюю часть винного шкафа.
- Винный шкаф представляет собой электрический прибор. Чтобы избежать травм или смерти от поражения электрическим током, не касайтесь винного шкафа мокрыми руками, стоя на мокрой поверхности или стоя в воде.
- Не используйте винный шкаф на улице или во влажных условиях.
- При расположении или перемещении прибора убедитесь, что он установлен вертикально, а не под углом, и не вверх дном.
- Никогда не тяните за шнур, чтобы отсоединить прибор от розетки. Возьмитесь за вилку и выньте её из розетки.
- Никогда не поднимайте и не переносите винный шкаф за шнур.
- Держите шнур вдали от нагретых поверхностей.



- Не включайте винный шкаф в розетку до полного завершения его установки.
- При утилизации удалите прокладки, защёлки, крышки и все двери вашего прибора, и примите другие меры для безопасной утилизации.
- В летние месяцы или в районах с высокой влажностью, стеклянные двери могут запотевать. Для удаления влаги, протрите их.
- Не поднимайте винный шкаф за дверную ручку.
- Не открывайте дверцу до полноценной установки шкафа.
- Проверьте, чтобы ничего не мешало воздуху поступать через отверстия в нижней передней части устройства. Препятствие свободному потоку воздуха может привести к неисправности устройства и аннулированию гарантии.
- Не блокируйте внутренние вентиляторы.
- Используйте только оригинальные запасные части поставщика. Поддельные детали могут повлиять на работу или производительность винного шкафа и привести к аннулированию гарантии.

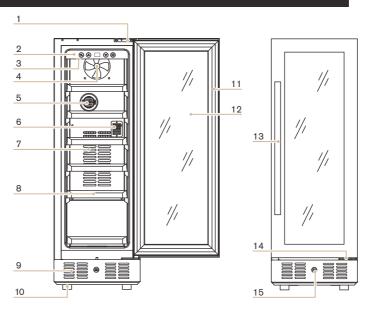
КОМПЛЕКТАЦИЯ



Модель	MV19BIG-KBT1	MV31BIG-KBT1	MV52-KBT1
Полки	6	6	5
Инструкция по эксплуатации	1	1	1
Упаковка	1	1	1
Дополнительная верхняя петля для перенавешивания двери	1	1	0
Дополнительная нижняя петля для перенавешивания двери	1	1	0
Винт	2	2	2
Прокладка	2	2	2
Ключ	2	2	2
Резиновая заглушка	2	2	2

УСТРОЙСТВО ВИННОГО ШКАФА | MV19BIG-KBT1

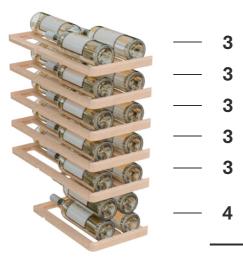




- 1. Верхняя петля
- 2. Панель управления
- 3. Освещение
- 4. Вентилятор
- 5. Угольный фильтр
- 6. Датчик температуры
- 7. Вытяжное окно
- 8. Полка
- 9. Вытяжное окно
- 10. Ножки

- 11. Уплотнитель
- 12. Стекло
- 13. Ручка
- 14. Нижняя петля
- 15. Дверной замок

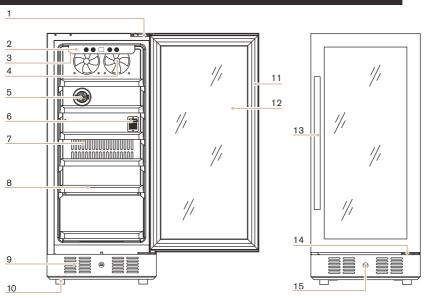
РАСКЛАДКА БУТЫЛОК | MV19BIG-КВТ1



19

УСТРОЙСТВО ВИННОГО ШКАФА | MV31BIG-KBT1

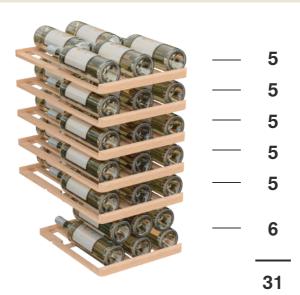




- 1. Верхняя петля
- 2. Панель управления
- 3. Освещение
- 4. Вентилятор
- 5. Угольный фильтр
- 6. Датчик температуры 11. Уплотнитель
- 7. Вытяжное окно
 - 8. Полка
 - 9. Вытяжное окно
- 10. Ножки

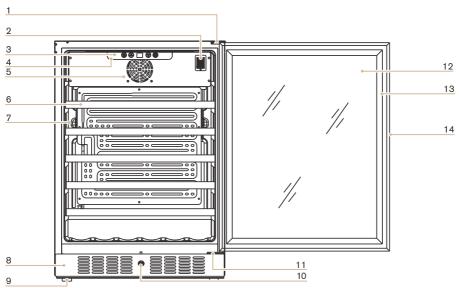
- 12. Стекло
- 13. Ручка
- 14. Нижняя петля
- 15. Дверной замок

РАСКЛАДКА БУТЫЛОК | MV31BIG-КВТ1



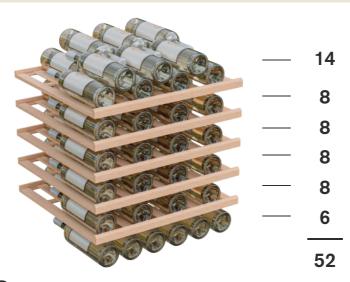
УСТРОЙСТВО ВИННОГО ШКАФА | MV52-KBT1





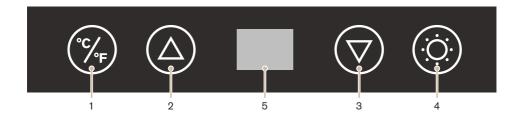
- 1. Верхняя петля
- 2. Датчик температуры 7. Проволочная полка
- 3. Панель управления
- 4. Освещение
- 5. Вентилятор
- 6. Деревянная полка
- 8. Вытяжное окно
- 9. Ножка
- 10. Дверной замок
- 11. Нижняя петля
- 12. Стекло
- 13. Уплотнитель
- 14. Ручка

РАСКЛАДКА БУТЫЛОК | MV52-КВТ1



ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ





- 1. Переключение °С/°F: нажмите кнопку « (°У_F) », чтобы переключаться между градусами Фаренгейта и Цельсия.
- 2. Повышение температуры: нажмите кнопку « Д », чтобы повысить температуру. При каждом нажатии температура будет повышаться на 1°C в диапазоне 5-18°C или 1°F в диапазоне 40-66°F.
- 3. Понижение температуры: нажмите кнопку « (▽) », чтобы понизить температуру. При каждом нажатии температура будет понижаться на 1°С в диапазоне 5-18°С или 1°F в диапазоне 40-66°F.
- 4. Освещение: нажмите кнопку « ()», чтобы включить или выключить светодиодную подсветку.
- 5. Дисплей: показывает выставленную температуру.

ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

Перед использованием винного шкафа:

- Снимите внешнюю и внутренюю упаковку.
- Убедитесь, что в комплект входят следующие детали: шнур питания, выдвижные ящики, инструкция и дополнительная комплектация.
- Проверьте, нет ли повреждений. Не подключайте винный шкаф, если он поврежден.
 Немедленно сообщите о повреждениях продавцу, у которого вы приобретали прибор. В случае обнаружения повреждений сохраните упаковку для возврата.
- Выберите место с прочным ровным полом. Не предназначен для размещения в подвале или на улице. Предназначен для использования внутри дома.
- Установите винный шкаф вдали от прямых солнечных лучшей и источников тепла (плита, холодильник, обогреватель, радиатор и т.д.). Прямые солнечные лучи могут влиять на акриловое покрытие и способствовать увеличению потребления электроэнергии.
 Экстремальная холодная или горячая температура окружающей среды также может вызвать сбои в работе техники.



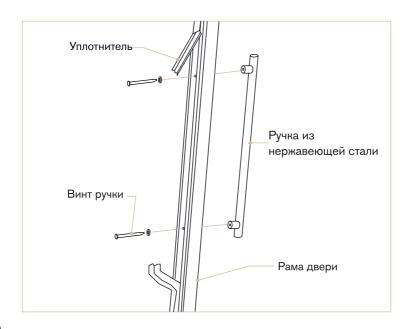
- Перед подключением винного шкафа к источнику питания, дайте ему отстояться в вертикальном положении в течении примерно 4-х часов. Это позволит снизить вероятность возникновения неисправности в системе охлаждения после транспортировки.
- Для выравнивания прибора, отрегулируйте ножки шкафа.
- Протрите внутреннюю поверхность теплой водой, используя мягкую ткань.
- Прежде чем добавлять бутылки, дождитесь, пока внутреннее пространство достигнет оптимальной температуры.
- Если прибор долгое время остается пустым, выключите его, разморозьте, очистите, высушите и оставьте дверцу открытой, чтобы предотвратить образование плесени внутри прибора.

УСТАНОВКА ДВЕРНОЙ РУЧКИ

Шаг 1 - снимите уплотнитель с внутренней стороны двери, чтобы открыть два отверстия для винтов.

Шаг 2 - плотно установите ручку с помощью винтов и прокладок, входящих в комплект.

Шаг 3 - прикрепите уплотнитель обратно.



ПЕРЕНАВЕШИВАНИЕ ДВЕРИ



По умолчанию петли находятся справа. При необходимости Вы можете перенавесить их на левую сторону.



важно!

Перенавес двери следует выполнять вдвоём. Самостоятельное выполнение может быть небезопасным.

ДЛЯ МОДЕЛИ MV52-КВТ1

1. Снимите дверь:

- открутите верхнюю петлю;
- осторожно снимите дверь с нижней петли.

2. Переставьте петли:

- открутите нижнюю петлю;
- установите её на левую сторону шкафа (в подготовленные отверстия).

3. Переориентируйте дверь:

- поверните дверь так, чтобы ручка находилась с правой стороны;
- установите дверь на нижнюю петлю.

4. Закрепите дверь:

- вкрутите верхнюю петлю в отверстия на верхней левой стороне корпуса;
- убедитесь, что дверь надёжно зафиксирована.

ДЛЯ МОДЕЛИ MV19BIG-KBT1 и MV31BIG-KBT1

Используйте петли, которые идут в комплектации к винному шкафу.

1. Снимите дверь:

- открутите верхнюю петлю;
- осторожно снимите дверь с нижней петли.

2. Переставьте петли:

- открутите нижнюю петлю;
- возьмите нижнюю петлю из комплектации и установите её.

3. Переориентируйте дверь:

- поверните дверь так, чтобы ручка находилась с правой стороны;
- установите дверь на нижнюю петлю.

4. Закрепите дверь:

- вкрутите верхнюю петлю из комплектации в отверстия на верхней левой стороне корпуса;
- убедитесь, что дверь надёжно зафиксирована.

При необходимости отрегулируйте положение двери, чтобы обеспечить её плотное и равномерное закрытие.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ВИННОГО ШКАФА



Рекомендуется установить винный шкаф в местах, где температура окружающего воздуха находится в пределах 10-26°C (50°F-80°F).

Если температура окружающей среды выше или ниже рекомендованных температур, производительность устройства может снизиться. Не размещайте шкаф в слишком холодных или слишком жарких помещениях — это может помешать поддержанию заданной температуры.

Температура внутри шкафа может колебаться в зависимости от наличия или отсутствия внутреннего освещения, частого его включения или выключения, а также от расположения бутылок в верхней или нижней части.

Полки винного шкафа рассчитаны на стандартные бутылки типа «Бордо» высотой не более 30 см и диаметром 7 см, ёмкость 750 мл. Учитывая разнообразие винных бутылок, некоторые могут не соответсвовать этим размерам. Для хранения таких бутылок, возможно потребуется вынуть часть полок или установить их через одну.

Рекомендуемые температуры для хранения и подачи вина

Идеальная температура хранения вина — 12 °C. Однако для раскрытия вкуса разные виды вин подают при разных температурах. Перед подачей дайте вину нагреться или охладиться до рекомендуемой температуры

Розовые и сухие белые вина: 8 - 14°C Игристые вина и шампанское: 6 - 8°C

Лёгкие красные вина: 13°C

Насыщенные красные вина: 15 - 19°C

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ



Модель	MV19BIG-KBT1	MV31BIG-KBT1	MV52-KBT1
Объем	60 л	85 л	142 л
Вместимость*	19 бутылок	31 бутылок	52 бутылок
Тип установки	Отдельностоящий / встраиваемый		
Количество температурных зон	1		
Диапазон регулировки температур	5-18 °C (40-66°F)		
Уровень шума	41 дБ		
Климатический класс	T/ST/N/SN		
Класс защиты	I		
Напряжение	220-240V		
Хладагент	R600a (27 г)	R600a (27 г)	R600a (28 г)
Номинальная частота	50 Гц		
Ток	0.7 A		
Мощность	90 Вт		
Класс энергопотребления	A	4	В
Энергопотребление (кВт\год)	107	116	106
Механический замок	Да		
Регулируемые ножки	Да		
Перенавешиваемая дверь	Да		
Материал полок	Бук		
Угольный фильтр	1	1	Нет
Авто разморозка	Да		

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ



Модель	MV19BIG-KBT1	MV31BIG-KBT1	MV52-KBT1
Вес нетто	26,2 кг \ 28,5 кг	29,3 кг \ 31,9 кг	38,9 кг \ 42,6 кг
Внешние размеры (ВхШхГ)	860х295х570 мм	860х376х570 мм	840х595х570 мм
Размер упаковки (ВхШхГ)	888х345х635 мм	888х430х635 мм	893х657х626 мм
Гарантия**	2 года		
Срок службы	3 года		

^{*} Вместимость указана в бутылках типа «Бордо» 750 мл.

^{**} Гарантия не распространяется на лампы, предохранители. Так же на вентиляторы в случае их естественного износа.



СХЕМА ВСТРОЙКИ | MV19BIG-КВТ1

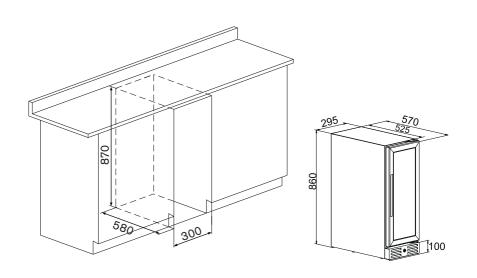


СХЕМА ВСТРОЙКИ | MV31BIG-KBT1

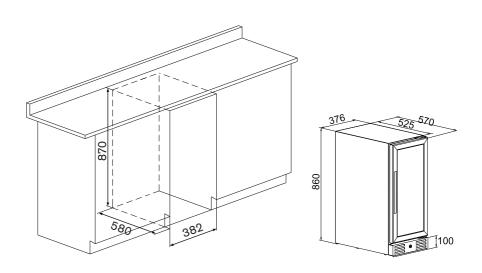
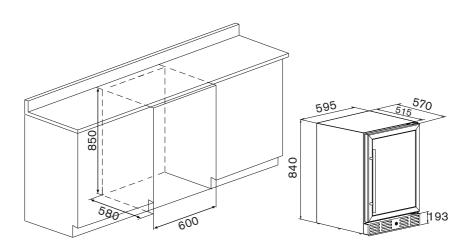




СХЕМА ВСТРОЙКИ | MV52-KBT1



ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕСПРАВНОСТЕЙ



Неисправности	Возможные причины	Решение
Винный шкаф не работает.	Отсутствует питание.	Убедитесь, что винный шкаф подключен и розетка находится под напряжением.
	Перегорел предохранитель.	Замените перегоревший предохранитель.
Винный шкаф не достигает желаемой температуры.	Температура в помещении слишком высокая.	Требуется более прохладное место для установки.
	Винный шкаф расположен слишком близко к источнику тепла.	Располагайте винный шкаф подальше от прямых солнечных лучей или других источников тепла.
	Нет достаточной вентиляции.	Установите винный шкаф в хорошо вентилируемое место и храните любые предметы подальше от вентиляционных отвертий.
	Дверь открывается слишком часто или открыта течение длительного периода времени.	Закройте плотно дверь и не открывайте дверь слишком часто или в течение длительного периода времени.
	Неплотное закрытие двери.	Проверьте уплотнитель двери.
Не работает освещение.		Обратитесь в сервисный центр.
Чрезмерная вибрация.	Винный шкаф неправильно установлен, ножки не отрегулированы.	Установите винный шкаф на ровную твердую поверхность и отрегулируйте ножки.
Повышенный шум.	Шумит вентилятор.	Очистите вентилятор от пыли и грязи, если это не поможет - замените вентилятор в сервисном центре.
Не работает дисплей.	Главная плата управления не работает.	Обратитесь в сервисный центр.
	Нет питания.	Проверьте розетку и шнур питания.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕСПРАВНОСТЕЙ



Неисправности	Возможные причины	Решение
На дисплее отображается	Главная плата управления повреждена.	Обратитесь в сервисный центр.
сообщение об ошибке. Дисплей неисправен.		
Низкая температура в винном шкафу.	Слишком высокая влажность.	Установите винный шкаф в помещении с нормальной влажностью и температурой.
	Температура окружающей среды слишком низкая.	Разморозьте винный шкаф.

УТИЛИЗАЦИЯ



Дата производства указана в серийном номере.

20250115xxxx; 2025 - год, 01 - месяц, 15 - день, xxxx - серийный номер.

Установленный производителем в соответствии с п.2 ст. 5 Закона РФ «О защите прав потребителей» - срок службы данного изделия равен 3 годам с даты продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в настоящем руководстве по эксплуатации, и применяемым техническим стандартам. Срок гарантии - 2 года.



Правильная утилизация изделия:

(Использованное электрическое и электронное оборудование) (Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)



Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, кабель питания), по окончании их срока службы, нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при некотролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации. Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.



Фирма производитель:

MEYVEL SRL, Италия. Виа Гарибальди 34, Лингваглосса, Катания MEYVEL.COM

LIMARS.R

Импортер и организация, уполномоченная для принятия претензий на территории РФ

000 «Лимарс-Р»

Московская обл., г.Электросталь

Строительный пер., д.5

8-800-500-61-80

Электр. почта: limars-r@yandex.ru

www.limars.ru

Обслуживание, гарантийный и послегарантийный ремонт

WWW.MEYVEL.COM